

The framed rubrics with bold lines must be completed by freight carriers including 21 + 22 by freight carriers including 1 - 15 To be completed on the sender's own responsibility ADI 06.07

1 Sender (name, address, country) Expéditeur (nom, adresse, pays)  Magna PT B.V. & Co. KG Hermann-Hagenmeyer-Str. 1, 74199 Untergruppenbach	INTERNATIONAL CONSIGNMENT LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE This carriage is subject notwithstanding any clause to the contrary, to the Convention on the Contract for the International Carriage of goods by road (CMR) Ce Transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la convention relative au contrat de transport international de marchandise par route (CMR)
---	--

2 Consignee (name, address, country) Destinataire (nom, adresse, pays) OYAK Renault Otomobil Fabrikalari AS Organize Sanayi Bolgesi PK255	16 Carrier (name, address, country) Transporteurs (nom, adresse, pays) LADIK
---	--

3 Place of delivery of the goods (place, country) Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Place / Lieu Bursa - Tuerkiye Country / Pays Türkei	17 Successive carriers (name, address, country) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays) LADIK NAKLİYAT VE TİCARET A.Ş. Turgut Özal Mh.1467/1 Cd.Astor İş Mrk. No:42 Kat:9 Daire:28 - 29 Batıkent Yenimahalle / ANKARA Havza V.D.:607 003 3835
--	---

4 Place of receipt of the goods Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Magna PT S.p.A. Via del Ciclamini 4 70026 Modugno Place / Lieu Modugno (BARI) Date / Date 24.07.2023	18 Carrier's reservations and observations Réserves et observations des transporteurs
--	---

6 Marks and numbers Marques et numéros	7 Number of packages Nombre des colis	8 Method of packaging Mode d'emballage	9 Nature of the goods Nature de la marchandise	10 Statistic number No. Statistique	11 Gross weight kg Poids brut kg	12 Volume m ³ Cubage m ³	
Del./INV.	Reference	Cust./Int Part N.	Qty	UoM	No.Boxes	HU Description	Total/Net Wt.
7300650	P209272301	320103469R 2510002415-008	240	ST	30	Rack Renault DCT 300	21.864,000 16.464,000
Total Boxes:							Total Wt.Kg/Net Wt.KG
30							21.864,000/16.464,000

Ref to Nr.9 Nom voit No 9	Fees label number Numéro d'opiquetto	UN Number NumPro UN	Packaging Group Group d'emballage	19 To be paid by A payer par Freight/Prix de transport Reduction/Réductions	Sender L'expéditeur	Currency Monnaie	Consignee Le destinataire
13 Sender's Instructions (Customs and other formalities) Instruction de l'expéditeur (formalités douanières et autres) Container No: Seal No:				Subtotal/Solde Surcharges/Suppléments Incidental expenses/Frais Accessoires Various/Divers +			
14 Reimbursement/Remboursement				Total to pay Total à payer			

15 Directions as to freight payment Prescription affranchissement Free / Franko Not free / Non Franco Frei Frachtführ	20 Special agreements Conventions particulières
---	---

21 Printed on Etablie a Modugno (BARI)	24.07.2023	24 Goods received Réception des marchandises on/le _____ Date _____ Date
22 In nome e per conto del mittente  Via del Ciclamini 4 70026 Modugno (Bari) Italy Expéditeur Expéditeur	23 LADIK NAKLİYAT VE TİCARET A.Ş. Turgut Özal Mh. 1467/1 Cd Astor İş Mrk No:42 Kat:9 Daire:28 - 29 Batıkent Yenimahalle / ANKARA Havza V.D.:607 003 3835 Signature and stamp of the sender Signature et timbre de l'expéditeur	Signature and stamp of the consignee Signature et timbre du destinataire

25 Information to determine the tariff removal with border crossings From _____ To _____ km	Palett sender / Expéditeur des palettes	Palett receiver / Destinataire des palettes
	Type Euro-Pallet Box pallet Simple pallet	Type Euro-Pallet Box pallet Simple pallet

26 Carriers contractor	27 Off. Characteristic Car Trailer	27 Load capacity in KG
27 Receiver confirmation / date / signature		27 Driver confirmation / date / signature
Used Gen Nr <input type="checkbox"/> National <input type="checkbox"/> Bilateral <input type="checkbox"/> EG <input type="checkbox"/> CEMT		



Magna PT B.V. & Co. KG

PACKING LIST

Shipment reference: P209272301

Date: 24/07/2023

RECEIVER OYAK Renault Otomobil Fabrikalari AS / Organize Sanayi Bolgesi PK255 / TR-16372

DELIVERY NOTE : 7300650

Date: 24/07/2023

INVOICE NUMBER: 0530100483

Date : 24/07/2023

DELIVERY TERMS: FCA VAT Warehouse Modugno (BA)

DESCRIPTION OF GOODS

Part Number : 2510002415-008;

Customer Reference : 320103469R;

QUANTITY: 240 PCS

QUANTITY OF PACKAGING: 30 pcs

GROSS WEIGHT 21.864,0 Kg

NET WEIGHT 16.464,0 Kg

PACKAGING DESCRIPTION

Durable rack

Empty weight: 180kg

Dimensions: 135 cm x 120 cm x 120 cm

BORDEREAU DE LIVRAISON N°: 7300650

DATE: 31.07.2023

TELETRANSMIS

VENDEUR OU FOURNISSEUR

GETRAG B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Strasse 1
D-74199 UNTERGRUBBENBACH
GERMANY
Note No Id TVA: DE146126877

EXPEDITEUR

Magna PT S.p.A. Modugno
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO (BARI) BA

DESTINATAIRE

OYAK Renault Otomobil Fabrikalari AS
Oyak K. Montage
Organize Sanayi Bolgesi PK255
TR-16372 BURSA TUERKIYE
F03

CODE VENDEUR: 00255661

VOTRE CONTACT: D#Oronzo, Giuseppe
TELEPHONE: +39/0805858-645 / 654

DEPART LE: 24.07.2023 A: 15:12
ARRIVEE LE: 31.07.2023 A: 09:00

321966

DESIGNATION ARTICLE PAYS D'ORIGINE N° COMMANDE	N° D'ARTICLE	QUANTITE EXPEDIEE	UNITE	TYPE DE COLIS DUC	NBRE	NUM.D'UC NUM.LOT DATE DE PERP	QTE PAR UC	N° DE L'ORDRE	N° U.M
HF-BDV/DW5*007 H5H IT 684532	320103469R	240	PCE	MEM---1353	30	72190159 A 72274371	8	LR2BWC08	

TRANSPORTEUR

Transports Jacquemmoz
Z.I.Francois Horteur
F73860 STREMYDEMAURIEENNE

LIEU DE TRANSIT

POIDS BRUT TOTAL: 21.864 KGM
NOMBRE TOTAL UM: 30
N° DE L'UNITE DE TRANSP. 55AGM893
N° DE L'IDENTIFIANT TRANSP. P209272301

Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Str. 1, 74199 Untergruppenbach

OYAK RENAULT OTOMOBIL
FABRIKALARI AS

Organize Sanayi Bolgesi. Mavi Cadde. 1
16372 BURSA (NILÜFER)-TUERKIYE
TÜRKEI

Invoice no. / Date: 530100483 / 24.07.2023
Services rendered: 24.07.2023
Purch. ord. no.: P209272301
Purchase Date:
Supplier's no.: 255661
Delivery no. / Date: 7300650 / 24.07.2023
Order no. / Date: 961041 / 19.07.2023
Supplier Delivery Note: 0007300650
Customer no.: 10007593
Consignee: 30008097
01 Serie
Our VAT-ID: IT00135049997
Sales: Gruchet, Nicolas
Tel.-no. / Fax: 07131-644-4802 / 07131-644-4414
Email: nicolas.gruchet@magna.com

Ship-to address

Firma

OYAK Renault Otomobil Fabrikalari AS
Oyak K. Montage
Organize Sanayi Bolgesi PK255
16372 BURSA - TUERKIYE
TÜRKEI

Loading station: F03

Invoice / Repeated Printout of 24.07.2023

Currency EUR

Weights (Gross/Net)

Gross weight 21.864 KG Net weight 16.464 KG

Gross weight includes packaging material, for details see delivery documents

Item	Material	Qty	Description	Price	Price unit	Qty unit	Value
000010	2510002415-008		HF-BDV DW5*007 H5H				
	Customer material no. 320103469R Item 2						
		240 PC		1.261,37	EUR	1 PC	302.728,80
	Commodity Code:		87084050				
	Country of origin:		Italy				

Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Straße 1
74199 Untergruppenbach
Deutschland
www.magna.com

Kommanditgesellschaft mit Sitz in
Untergruppenbach
Amtsgericht Stuttgart HRA 104271
Pers. haftende Ges.: Magna PT
Management B.V. mit Satzungssitz
in Amsterdam und Verwaltungssitz
in Untergruppenbach

Handelsregister Niederlande
Firmennr. 65999568
Geschäftsführer:
Sandro Morandini
Thomas Klett

Bankverbindung:
Commerzbank AG
DE10 6048 0008 0502 1923 00
BIC: DRESDE FF 604

OYAK RENAULT OTOMOBIL
Organize Sanayi Bolgesi. Mavi Cadde. 1
16372 BURSA (NILÜFER)-TUERKIYE

Date/Doc. no.
24.07.2023 / 530100483

Page
2

Total items			302.728,80
Value Added Tax	0,000	302.728,80	0,00
	Art. 8, par. 1, lett. b)		
Final amount			302.728,80
Final amount in local currency EUR			302.728,80

Terms of payment: Up to 30.09.2023 without deduction
Terms of delivery: FCA VAT Warehouse Modugno (BA)
Disp. type seq.: 03 Truck Forwarder

Exporter / Sender:
Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini 4
70026 Modugno (BA)
Italy

MAGNA does not accept the RENAULT Global Terms and Conditions as basis for the activities and deliveries to RENAULT and other associated companies. All services, activities and deliveries from MAGNA to RENAULT and other associated companies are based on the conditions as agreed in DW30 specific F3 contract dated 18.12.2015.

shipped from VAT warehouse Bari

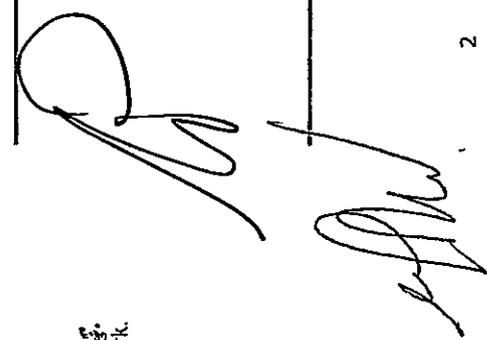
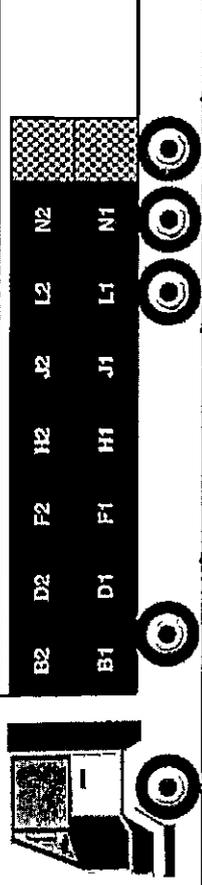
IT Camion	Circuit	Journée	Type Camion	Dimensions (L x l x H)	Poids Max Camion (kg)	ML	Poids (kg)	Volume
P209272301	2723	01	T27FA	13500 X 2440 X 2600	24000	10.65	21864	5 57

Nom Expéditeur	Code Expéditeur	GR Expéditeur	Date départ	Heure départ	Nom Destinataire	Code Destinataire	Date
MAGNA PT B V ET CO KG MODUGNO	0025566103		24/07/2023	10:00	KARSAN OTOMOTIV SAN.VE TIC.A.S	0090022000	28/0

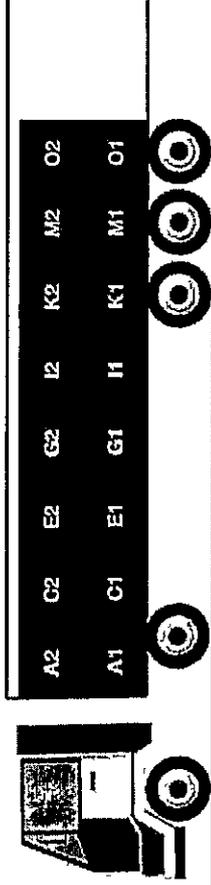
Légende

Expéditeur

0025566103 MAGNA PT B V ET CO KG MODUGNO



LADIK NAKLİYAT VE TİCARET A.Ş.
 Turgut Özal Mh. 1467/1 Cd. Asor İş Merk.
 No:42 Kat:9 Daire:28 - 29 Bahçkent
 Yenimahalle / ANKARA
 Havza Y.D. -607 000 3835



← Retour